

PL 47-113 Kolonowskie  
ul. Opolska 29  
tel. + 48 77 405 65 00  
fax + 48 77 405 65 01

Ref. No: BH/MS/262/2L

---

City: Kolonowskie

---

Date: 2022-03-01

---

**DLA WSZYSTKICH KTÓRYCH TO DOTYCZY / TO WHOM IT MAY CONCERN**

Szanowni Państwo / Dear Sirs:

Rozwijający się konflikt Rosyjsko-Ukraiński powoduje znaczną destabilizację sytuacji gospodarczej w Europie czego bezpośrednim przełożeniem jest niestabilny kurs walut oraz niemożliwe do przewidzenia wszelkiego rodzaju ograniczenia w dostępności do kluczowych materiałów służących do produkcji rur. Zaognienie sytuacji polityczno-gospodarczej będzie skutkowało nałożeniem daleko idących sankcji gospodarczych na rynek Rosyjski, ruch ten wywoła na pewno swój nacisk na rynek europejski, skutków tego zdarzenia na ten moment nie jesteśmy w stanie przewidzieć. Wskazane powyżej powody sprawiają, że niemożliwe jest podtrzymanie złożonych ofert. Huty nie udzielają nowych ofert i nie podtrzymują ofert już przedstawionych, nie przyjmują również zamówień do odwołania. W związku z powyższym jesteśmy zmuszeni anulować ważność wszystkich ofert.

The developing Russian-Ukrainian conflict causes a significant destabilization of the economic situation in Europe, the direct result of which is the unstable exchange rate and unforeseeable limitations of any kind in the availability of key materials for the production of pipes. The exacerbation of the political and economic situation will result in the imposition of far-reaching economic sanctions on the Russian market, this move will certainly cause its pressure on the European market, the consequences of this event are not predictable at the moment. The above-mentioned reasons make it impossible to sustain the submitted bids. The steel mills do not provide new offers and do not accept the offers that have already been submitted, nor do they accept orders until further notice. We are therefore compelled to cancel all offers.

Best Regards:

IZOSTAL S.A.  
EXPORT SALES AND STRATEGIC  
CLIENTS DIRECTOR, PROXY

*mgr inż. Mariusz Spałek*

*mgr Michał Pietrek*